



PROGRAMA DE DISCIPLINA

Disciplina	TRADUÇÃO DE LIBRAS					Código	LET911
Departamento	LETRAS					Unidade	ICH斯
Carga Horária Semanal	Teórica	Prática	Nº de Créditos	Duração/Semana	Carga Horária Semestral	60 horas	
	02	02	03	18			

EMENTA: Tradução de textos em LIBRAS veiculados pela mídia. Tradução de textos falados para LIBRAS. Parâmetros de Inclusão Social.

CONTEÚDO PROGRAMÁTICO

A gramática da Língua Brasileira de sinais.
Processos de interação social de pessoas com deficiência auditiva.
Exercícios de tradução de LIBRAS para a oralidade.
Exercícios de tradução de textos conversacionais para LIBRAS.

BIBLIOGRAFIA

LIRA, Guilherme A. "O impacto da tecnologia da educação e inclusão social de pessoa portadora de deficiência auditiva. In:
www.senac.br/informativo/BTS/293/boltec293d.htm
Decreto nº 4.176, de 28 de março de 2002, Projeto do Decreto que regulamenta a Lei Federal nº 10.436, de 24 de abril de 2002
ALMEIDA, E. O. C. de A. Leitura e surdez. Um estudo com adultos não oralizados. Rio de Janeiro – RJ: Revinter, 2000.
BERNARDINO, E. L. Absurdo ou lógica. Os surdos e sua produção lingüística. Belo Horizonte: Ed. Profetizando a vida, 2000.
BOTELHO, P. Linguagem e letramento na educação dos surdos. Ideologias e práticas pedagógicas. Belo Horizonte: Autêntica, 2002.
FERNANDES, E. Problemas lingüísticos e cognitivos do surdo. Rio de Janeiro: AGIR, 1990.
_____. Eulália. Linguagem e Surdez. Porto Alegre-RS: Artmed, 2003.
FERNANDES, S. É possível ser surdo em português? Língua de sinais e escrita: em busca de uma aproximação. IN: SKLIAR, C. (Org.) Atualidades na educação bilíngüe para surdos. Porto Alegre: Mediação, 1999. V.2 . p.59-81.

FERREIRA B, L . Integração social & educação de surdos. Rio de Janeiro: Babel, 1993.
_____. Por uma gramática de Língua de Sinais. Rio de Janeiro: Tempo Brasileiro, 1995.